



Scan QR-koden for yderligere information

# Levitate – sportsbuks

## Brugermanual

### Vigtig information

Brugermanualen skal læses inden produktet tages i brug.

Denne brugermanual henvender sig til ergoterapeuter og andet personale, i forbindelse med brug og vedligeholdelse af ErgoSling.

Dato: 01.02.2019

Version 01

# Indholdsfortegnelse

|                                  |   |
|----------------------------------|---|
| 1. FORMÅL .....                  | 3 |
| 2. SIKKERHEDSINSTRUKTIONER ..... | 3 |
| 3. TJEK INDEN BRUG .....         | 4 |
| 4. BRUGEN .....                  | 4 |
| 5. LEVITATE SPORTSBUKS .....     | 6 |
| 5.1 Anvendelse .....             | 6 |
| 5.2 Specifikationer .....        | 6 |
| 6. VEDLIGEHOLDELSE.....          | 7 |
| 6.1 Rengøring.....               | 7 |
| 6.2 Opbevaring .....             | 7 |
| 7. EFTERSYN .....                | 7 |
| 8. MILJØ OG KVALITET .....       | 7 |
| 8.1 Bortskaffelse .....          | 7 |
| 8.2 Kvalitet.....                | 8 |
| 8.3 Symboler.....                | 8 |

# 1. FORMÅL

Denne serie af sejl fra ErgoSlings er et Levitate sportsbuds, som har til formål, at støtte brugere med nedsat gangfunktion i forbindelse med genoptræning efter en sportskade.

- Sejlet kan anvendes i fitnesscentre, hjemmeplejen, institutioner og i private hjem.
- Sejlet kan anvendes i en genoptræningssituation f.eks. i en stationær personløfter eller WinnCare Nordics egen ErgoTrainer.
- Sejlet fås i flere størrelser. Se specifikationer i denne brugermanual.

**Note:** ErgoSlings må ikke anvendes til andre formål, end dem der er beskrevet i denne brugermanual.

# 2. SIKKERHEDSINSTRUKTIONER



## Vigtig – advarsel!

Læs brugermanual og disse sikkerhedsinstruktioner grundigt inden sejlet tages i brug:

- Levitate sportsbuds maksimum løftekapacitet må ikke overskrides. Se specifikation for Levitate sportsbuds, samt label i Levitate sportsbuds.
- Størrelsen på Levitate sportsbuds skal være korrekt.
- Det skal sikres, at Levitate sportsbuds ikke har synlige skader eller er slidt. Specielt syninger skal tjekkes og være intakte. Løftestropperne må ikke være flosset, og der må ikke være slået knuder på stroppen.
- Levitate sportsbuds skal være rent af hygiejnemæssige årsager. Se vaskeanvisning i kapitel 5.
- Brugeren må aldrig efterlades i Levitate sportsbuds. Ved påsætning og anvendelse af Levitate sportsbuds skal der altid være kvalificeret personale til stede.
- Ved brug af andet udstyr, skal det sikres, at der ikke opstår farlige situationer. Eksempelvis hvis Levitate sportsbuds sætter sig fast i hjulene på kørestolen eller lignende.
- Det skal sikres, at hverken medhjælperen eller brugeren kan komme til skade under brugen af Levitate sportsbuds. Se kapitel - 3. Tjek inden brug.
- Det er medhjælperen/behandleren, der er ansvarlig for at Levitate sportsbuds anvendes korrekt og har ansvaret for at sikkerheden overholdes.

### 3. TJEK INDEN BRUG

Medhjælper/behandleren er ansvarlig for, at Levitate sportsbuds tjekkes inden det benyttes, samt have modtaget instruktioner i brugen.

Følgende punkter tjekkes inden brug:

- 1) Kontroller, at Levitate sportsbuds har den korrekte størrelse, således at det passer til brugeren.

|           |            |             |              |
|-----------|------------|-------------|--------------|
|           | S          | M           | L            |
| Livvidde: | 55 – 92 cm | 93 – 105 cm | 106 - 114 cm |



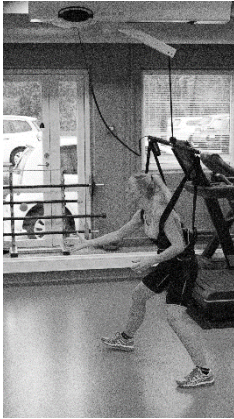
- 2) Kontroller at stropper, spænder og Levitate sportsbuds materiale er intakt.
- 3) Kontroller at Levitate sportsbuds er ren.
- 4) Ved tvivl omkring brugen af Levitate sportsbuds kan WinnCare Nordic kontaktes for råd og vejledning.

### 4. BRUGEN

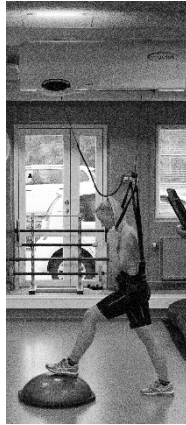
#### Ibrugtagning

- Åbne stropper i talje og ved ben
- Levitate sportsbuds tages på og spændes til i talje og ben
- Løftestropper fastgøres i løftebøjlen
- Løftestropper spændes til, så det føles behageligt for brugere
- Overskydende løftestropper, køres igennem bælteholder på løftestropen
- Nederste bælteholder køres helt ned til spænde for at fastholde positionen

Gribøvelser



Balancetræning på gulv



Løb på løbebånd



### Ophængning af Levitate sportsbuds på løfteåget



WinnCare Nordic fraskriver sig ansvaret, såfremt Levitate sportsbuds ikke hægtes eller bliver hængt rigtig på plads.

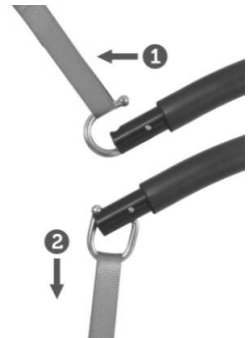
Det er altid brugerens og behandlerens ansvar, at den korrekte størrelse af Levitate sportsbuds anvendes og det passer til behovet/formålet.

- 1) Løftestroppen placeres på den åbne krog.
- 2) Løftestroppen trækkes ned og kroger lukkes automatisk.
- 3) For at hægte Løftestroppen af, løftes stroppen op og kroger åbner.

**Note:** Løftekroger er udformet på en sådan måde, at brugerens vægt automatisk vil holde kroger lukket.



Det bør sikres, at brugerens fingre ikke kommer i klemme i kroger.



## 5. LEVITATE SPORTSBUKS

### 5.1 Anvendelse



**Note:** Levitata SportsbukS må kun anvendes som støtte ved træning og ikke i forbindelse med almindelig liftning.

### 5.2 Specifikationer

|                           |         |
|---------------------------|---------|
| SWL                       | 150 kg  |
| Materiale                 | Neopren |
| Polstring                 | Nej     |
| Passer til følgende åg    | 2-punkt |
| Sejlet fås i størrelserne | S - L   |

## 6. VEDLIGEHOLDELSE

### 6.1 Rengøring

Levitate sportsbuks, må IKKE maskinvaskes men håndvaskes i kold vand (max 40<sup>0c</sup>). Vi anbefaler, at sejlets spænder lukkes.

**Note:** Ved anvendelse af skyllemiddel, husk at skyl ordentligt efter for rester af skyllemiddel.

- 100% neopren
- Håndvask i koldt vand (maks. 40°C)
- Brug kun mildt rengøringsmiddel og skyl det forsigtigt
- Nænsom indendørs tørring
- Opbevares ved 0° - 40°C og væk fra sollyset
- Må ikke tørretumbler
- Bleg ikke

Følg anvisningerne der er vist med symboler og påtrykt på sejllabelen.

En forklaring af symbolerne kan ses under kapitel 8.3 - *Symboler og forkortelser*.

### 6.2 Opbevaring

Skal Levitate sportsbuks ikke anvendes, bør det pakkes ind i original emballage og opbevares i tørre og rene omgivelser i en temperatur på 0°- 40°C.

## 7. EFTERSYN

**Levitate sportsbuks** skal efterses mindst en gang hvert halve år af kvalificeret fagpersonale.

Det er den juridiske ejer af produktet, der har ansvaret for at sikre at eftersynet gennemføres.

Skema for eftersyn kan rekvireres hos WinnCare Nordic.

#### Garanti

Der ydes et års garanti på materiale og fabrikationsfejl, såfremt at sikkerheds- og vedligeholdelses-anvisningen er overholdt.

## 8. MILJØ OG KVALITET

**Levitate sportsbuks** har en forventet levetid på et år under normal daglig brug forudsat af, at de anbefalede eftersyn er blevet udført og at den normale vedligeholdelse er overholdt.

### 8.1 Bortskaffelse

**Levitate sportsbuks** kan afleveres sammen med brændbart på genbrugsstationen eller til WinnCare Nordic.

## 8.2 Kvalitet

WinnCare Nordic er certificeret efter kvalitetstandarderne ISO 9001 og ISO 13485.

Disse certifikater betyder, at produktet og virksomheden lever op til de gældende internationale standarder for kvalitetsstyring og standarder for sporbarhed for medicinske produkter.

**Levitare sportsboks** er klassificeret som Medicinsk udstyr klasse 1 produkt.

## 8.3 Symboler



Tåler håndvask ved den angivne temperatur.



Tåler ikke strygning



Tåler ikke blegemidler.



Tåler ikke kemisk rens.



Tåler ikke tørretumling.



Referer til brugermanualen



Produktet kan afleveres til almindelig renovation

**SWL**

Safe working Load (Sikkerhedsbelastning) = (bruger + tilbehør)



Produktet er CE-mærket.









---

**Fabrikant:**

WinnCare Nordic ApS  
Tårnborgevej 12 C  
4220 Korsør  
Danmark

Phone: + 45 70 27 37 20  
Fax: + 45 70 27 37 19  
Email: [info@WinnCare.dk](mailto:info@WinnCare.dk)  
[www.WinnCare.dk](http://www.WinnCare.dk)

93/42/EØF CLASS I

DS/EN 12182



910-00789DK